WARNING
HAZARDOUS VOLTAGE - PRESSURIZED BURNING FLUID!
Always close compressor discharge service valve, if applicable, and disconnect all electric power including remote disconnects and follow lock out and tag procedures before removing compressor terminal box cover for servicing. Do not operate compressor without terminal box cover in place.
Failure to do the above could result in death or serious injury.
AVERTISSEMENT
TENSION DANGEREUSE – LIQUIDE COMBUSTIBLE SOUS PRESSION!
Fermez toujours la vanne de service de la sortie du compresseur, le cas échéant, débranchez l'alimentation électrique incluant les interrupteurs à distance et suivez les procédures de verrouillage et d'étiquetage avant d'enlever le couvercle du boîtier de connexions du compresseur pour l'entretien. N'opérez pas le compresseur sans le couvercle du boîtier de connexions.
Un manquement à la procédure ci-dessus peut entraîner des blessures graves ou la mort.
ADVERTENCIA
¡VOLTAJE PELIGROSO! - ¡LÍQUIDO COMBUSTIBLE PRESURIZADO!
Siempre cierre la válvula de servicio de descarga del compresor, en su caso, y desconecte toda alimentación eléctrica, incluidos los interruptores de desconexión remotos, y siga los procedimientos de bloqueo y etiquetado antes de retirar la cubierta de la caja de terminales del compresor para dar servicio. No haga funcionar el compresor sin que la cubierta de la caja de terminales se encuentre en su lugar.
Si no se respeta esta indicación, podrían producirse lesiones graves o incluso la muerte.
CIRCUIT 2
WARNING
HAZARDOUS VOLTAGE - PRESSURIZED BURNING FLUID!
Disconnect all electric power including remote disconnects and follow lock out and tag procedures before removing compressor terminal box cover for servicing. Do not operate compressor without terminal box cover in place.
Failure to do the above could result in death or serious injury.
AVERTISSEMENT
TENSION DANGEREUSE - LIQUIDE BRULANT SOUS PRESSION!
Couper toutes les tensions et ouvrir les sectionneurs à distance, puis suivre les procédures de verrouillage et des étiquettes avant de retirer le couvercle du boîtier de connexions aux fins d'entretien. Ne pas faire fonctionner le compresseur sans que le couvercle du boîtier de connexions ne soit en place.
Un manquement à la procédure ci-dessus peut entraîner des blessures graves, voire la mort.
ADVERTENCIA
¡VOLTAJE PELIGROSO - LÍQUIDO CALIENTE PRESURIZADO!
Desconecte toda la energía eléctrica, incluso desconexiones remotas y siga los procedimientos de bloqueo y colocación de advertencias antes de retirar la cubierta de la caja de la terminal del compresor para darle servicio. No haga funcionar el compresor sin la cubierta de la caja de terminales en su lugar.
No realizar lo anterior puede provocar la muerte o lesiones graves.
WARNING
AVERTISSEMENT
ADVERTENCIA